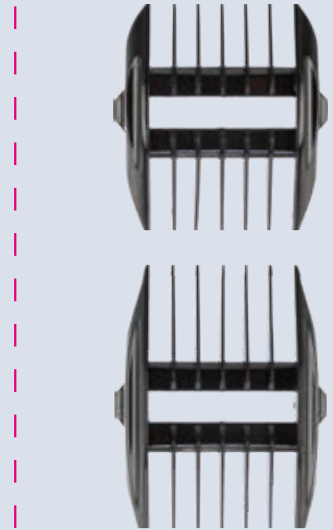


23882:
Size (BxHxT in mm):
172 x 200 x 55 mm

Scheren &
Shear &
Shape

Scheren &
Formen



Akku-Schermaschinen-Set TR1150
für Feinarbeiten an Kopf und Pfoten
Battery Clipper Set
for precision trimming
Jobs on head and paws
Set tondeuse sans fil
Accu-Tondeuse-Set
Set per la tosatura
a batterie
Gähjälpmedel
SV
Cähjälpmedel
SV
Andador
ES
Помощь при ходьбе
RU



Akku-Schermaschinen-Set TR1150
für Feinarbeiten an Kopf und Pfoten
Battery Clipper Set
for precision trimming
Jobs on head and paws
Set tondeuse sans fil
Accu-Tondeuse-Set
Set per la tosatura a batterie
Gähjälpmedel
SV
Cähjälpmedel
SV
Andador
ES
Помощь при ходьбе
RU



Akku-Schermaschinen-Set TR1150
für Feinarbeiten an Kopf und Pfoten
Battery Clipper Set
for precision trimming Jobs on head and paws
Set tondeuse sans fil
Accu-Tondeuse-Set
Set per la tosatura a batterie
Gähjälpmedel
SV
Cähjälpmedel
SV
Andador
ES
Помощь при ходьбе
RU



AKKU-SCHERMASCHINEN-SET TR1150
Scheren & Formen | laufruhiger Motor | schlankes, ergonomisches Design | Edelstahlischer Kopf mit Kunststoff, austauschbar (#23882-10) | Akku enthalten (Nickel-Metallhydrid-Batterie)
Diese Akku-Schermaschine ist für Feinarbeiten an Kopf und Pfoten geeignet für Lock-, Kurz- und Rauhaar-Felltypen. Inklusive praktischer Anzeige für den Ladezustand (Ladzeit: 2 h, Ladezeit: 5 h). Auch im Netzbetrieb verwendbar.
Im Set enthalten: Ladekabel (EU-Stecker) | mit 2 Doppel-Aufsteckkammern für die Schnittlängen 3, 6, 9 und 12 mm | Öl und Reinigungsbürste
Battery Clipper Set TR1150
Shear & Shape | silent running motor | slim ergonomic design | exchangeable stainless steel clipper head with plastic (#23882-10) | rechargeable battery included (nickel-metal hydride battery)
This battery clipper for precision trimming jobs on head and paws is suitable for curly, short and wiry hair types. Includes handy display for charge level (runtime: 2 h, charge time: 5 h). Can also be used with mains power supply.
Set includes: charging cable (EU plug) | with 2 double push-on combs for trimming lengths 3, 6, 9 and 12 mm | oil and cleaning brush
Set tondeuse sans fil TR1150
Tond & Modèle | moteur silencieux | design ergonomique et fin | tête de coupe en acier inox avec plastique échangeable (#23882-10) | batterie rechargeable incluse (batterie nickel-métal hydride)
Cette tondeuse sans fil est idéale pour des tontes de précision au niveau de la tête et des pattes et convient aux poils courts, durs et frisés. Indicateur pratique de l'état de charge (durée de fonctionnement : 2 heures, temps de charge : 5 heures). Aussi utilisable en fonctionnement secteur.
Le set inclut : câble de recharge (fiche UE) | 2 peignes doubles de fixation pour les longueurs de coupe 3, 6, 9 et 12 mm | lubrifiant et brosse de nettoyage
Accu-Tondeuse-Set TR1150
Trimmen & Modelleren | stiligende motor | schlank, ergonomische Design | RVS-scheerkop met kunststof verwisselbaar (#23882-10) | oplaadbare batterij inbegrepen (nikkel-metalaalhydride batterij)
Deze accu-tondeuse is geschikt voor fijn werk op de kop en poten, voor een knullend, kort of draadhaarig vacht. Inclusief praktische display voor de laadtoestand. (Bedrijfsduur: 2 h, Opladtid: 5 h). Ook op het stopcontact aangesloten, te gebruiken.
In de set begrepen: laadsnoer (EU-stekker) | met 2 dubbel-opsteekkammen voor knieplengten van 3, 6, 9 en 12 mm | olie en reinigingsborstel
Set per la tosatura a batteria TR1150
La tosatura | motore silenzioso | design sottile ed ergonomico | testina della tosatrice sostituibile in acciaio inox e plastica (art. n. 23882-10) | batteria ricaricabile inclusa (batteria ibrida nichel-metallo) | info smaltimento: www.trixieitalia.it
La tosatrice a batteria per i lavori di precisione sulla testa e sulle zampe è adatta a pelo riccio, corto e ispido. Con pratico indicatore che segnala il livello di carica della batteria (tempo di durata: 2 ore, tempo di ricarica: 5 ore). Può anche essere usata allacciata alla presa elettrica.
La confezione include: cavo di ricarica (spina EU) | 2 pettini doppi a incastro per lunghezze di taglio 3, 6, 9 e 12 mm | olio lubrificante e spazzolino pulisci lama

Batteriedriven Klippmaskin TR1150
Sax & Form | lystgående motor | small, ergonomisk design | utbytbar skärhuvud i rostfritt stål med plast (#23882-10) | uppladdningsbart batteri ingår (nikkelmetallhydridbatteri)
Denna batteridrivna klippmaskin för precisionsklippning av huvud och tassar är lämplig för lockiga, korta och stävåriga pälsar. Inkl. praktisk display för laddningsnivå (körtid: 2 h, laddningstid: 5 h). Kan även användas när den är ansluten till elnätet.
Settet innehåller: laddningskabel (EU-plug) | med 2 dubbla push-on combs för trimningslängder 3, 6, 9 och 12 mm | olja och rengöringsborste
Kit Cortapelos de Batéria TR1150
Esquilar y Dar forma | motor de funcionamiento silencioso | diseño ergonómico esbelto | cabezal de corte intercambiable de acero inoxidable con plástico (#23882-10) | batería recargable incluida (batería de níquel-hidruro metálico)
Esta máquina cortapelos de batería para trabajos de corte de precisión en cabeza y patas es adecuada para tipos de cabello rizado, corto y fino. Incluye una práctica pantalla para el nivel de carga (tiempo de ejecución: 2 h, tiempo de carga: 5 h). También se puede utilizar con la fuente de alimentación principal.
El kit incluye: cable de carga (enchufe UE) | con 2 peines doble para longitudes de corte de 3, 6, 9 y 12 mm | aceite y cepillo de limpieza
Машинка для стрижки шерсти с аккумулятором TR1150
Стрижка и коррекция | бесшумный двигатель | компактный эргономичный дизайн | стригущая головка из нержавеющей стали с пластиковыми элементами (#23882-10) | аккумуляторная батарея в комплекте (никель-металлгидридная батарея)
Данная аккумуляторная машинка для аккуратного тримминга головы и лап предназначена для вьющейся, короткой, а также жесткой шерсти. Имеется удобный индикатор заряда (время работы: 2 часа, время зарядки: 5 часа). Может также работать от розетки.
В набор входит: шнур для зарядки (европейская вилка) | 2 двойные сменные насадочные расчески для тримминга до длины 3, 6, 9 и 12 мм | машинное масло и щетка для очистки
Máquina para aparar o pêlo a pilhas TR1150
Tosquilar & Aparar | motor de funcionamento muito silencioso | design elegante e ergonómico | cabeça de corte em inox e plástico substituível (artigo 23882-10) | bateria recarregável incluída (bateria de níquel-hidreto metálico)
Esta máquina de aparar o pêlo a pilhas para trabalhos de precisão na cabeça e patas é indicada para pêlos encaracolados, curtos e cerdosos. Inclui mostrador prático do nível de carga (tempo de funcionamento: 2 horas, tempo de carregamento: 5 horas). Pode também ser usada com ligação direta à corrente elétrica.
Conjunto inclui: cabo de carregamento (ficha UE) | com 2 pentes duplos de encaixe para comprimentos de corte 3, 6, 9 e 12 mm | óleo e escova de limpeza
Bezprzewodowa maszynka z zestawem akcesoriów TR1150
Przycinanie i Kształtowanie | cicha praca silnika | smukły, ergonomiczny design | wymienna głowica (#23882-10) | w zestawie akumulator (akumulator niklowo-metalowo-wodorowy)
Ta bezprzewodowa maszynka do precyzyjnego przycinania sierści głowy i łap jest odpowiednia do kręconej, krótkiej i szorstkiej sierści. Zawiera poręczny wyświetlacz poziomu naładowania (czas pracy: 2 godz., Czas ładowania: 5 godz.). Może być również używana z podłączonym zasilaniem sieciowym.
Zestaw zawiera: przewód zasilający (wtyczka EU) | 2 nasadki grzebieniowe z długością cięcia 3, 6, 9 i 12 mm | olej i szczotka do czyszczenia

Sada na stříhání TR1150
Střihací & Formovací | motor s minimální hlučností | tenký ergonomický design | výměnná střihací hlava z nerezové oceli s plastem (#23882-10) | nabíjecí baterie je součástí (nikel-metalhydridová baterie)
Bateriový strojek pro přesné zastřihování hlavy a tlapek je vhodný pro kadeřavé, krátké i drátěné typy srsti. Osahuje přehledný displej pro indikaci úrovně nabití (doba provozu: 2 h, doba nabíjení: 5 h). Lze použít také s napájením ze sítě.
Sada obsahuje: nabíjecí kabel (stříška EU) | se dvěma dvojitými hřebeny pro nastavení délky 3, 6, 9 a 12 mm | olej a čistící kartáč
Trådlös-Klippmaskine-Set TR1150
Trimming | stejnovah motor | slanký, ergonomisk design | klippesker med plast kan skiftes (#23882-10) | opladningsbatter i inkluderet (nikkel-metal hybrid batteri)
Denne trådløse klippemaskine er velegnet til præcisionsarbejde omkring hoved og poter ved krøllete, kort- og ruhrådede pelstyper. Inklusive praktisk display for batteri niveauet (klippetid: 2 L, opladning: 5 L). Kan også anvendes med lader.
Sættet indeholder: opladningskabel (EU-stik) | med 2 dobbelte afstandskamne for skærelængderne 3, 6, 9 og 12 mm | olie og rensesbørste
Súprava akumulátorových strihacích strojčkov TR1150
Zestřih a vytváranie srsti | motor s hladkým chodom | úzký, ergonomický dizajn | strihacia hlava z nehrdzavejúcej ocele s plastom, vymeniteľná (#23882-10) | batéria je súčasťou balenia (nikel metal hydridová batéria)
Tento akumulátorový strojček je vhodný na jemnú prácu na hlave a labkách pre kučeravé, krátke a drôtovité typy srsti. Všetane praktické displeja pre stav nabíjania (doba chodu: 2 hodiny, doba nabíjania: 5 hodín). Možno použiť aj v sieťovej prevádzke.
V súprave je: nabíjaci kábel (EU konektor) | s 2 dvojitými nasávacími hrebeňmi pre dĺžky strihu 3, 6, 9 a 12 mm | olej a čistiaci kefa
Акумуляторна машинка для підстригання з приладдям TR1150
Підстригання та надання форми | Плавний мотор | Компактний, ергономічний дизайн | Змінна головка до машинки для підстригання з нержавіючої сталі з пластиковими елементами (#23882-10)
Містить акумуляторну батарею (нікель-металогідридна батарея) | Ця акумуляторна машинка для стрижки підходить для точної обробки голови та лап, для кучерявої, короткої та жорсткої шерсті. Включено з практичним дисплеєм для відображення стану зарядки (час роботи: 2 год, час зарядки: 5 год). Може також використовуватися в режимі підключення до електромережі.
У комплект входить: зарядний кабель (EU-штепсел) | дві подвійні насадочні расчески для довжини стрізу 3, 6, 9 і 12 мм | масло і щіточка для очищення

Akkumulátoros nyírógép készlet TR1150
Nyírás és formázás | egyeneses járásv motor | karcsú, ergonomikus kialakítás | a rozsdamentes acél vágófej műanyagra cserélhető (#23882-10) | akkumulátorral (nikkel-fém-hidrid elem) együtt
Az akkumulátoros nyírógép alkalmas a fej és a mancsok finom gondozásához göndör, rövid és szőrzettségű szőrre. Praktikus kijelző mutatja a töltési állapotot (használati idő: 2 óra, töltési idő: 5 óra). Hálózatról működhetve is használható.
A készlet fészkel: töltőkábel (EU csatlakozó) | 2 db dupla, rögzített fészkel 3, 6, 9 és 12 mm-es vágási hosszokhoz | olaj és tisztítókefe
TRIXIE
#23882
Battery Clipper Set
for precision trimming Jobs on head and paws
Set tondeuse sans fil
Accu-Tondeuse-Set
Set per la tosatura a batterie
Gähjälpmedel
SV
Cähjälpmedel
SV
Andador
ES
Помощь при ходьбе
RU



Akku-Schermaschinen-Set TR1150
für Feinarbeiten an Kopf und Pfoten
Battery Clipper Set
for precision trimming
Jobs on head and paws
Set tondeuse sans fil
Accu-Tondeuse-Set
Set per la tosatura a batterie
Gähjälpmedel
SV
Cähjälpmedel
SV
Andador
ES
Помощь при ходьбе
RU



Model: TR1150
100-240 V | 50-60 Hz | 6,5 W

TRIXIE Heimtierbedarf
Industriest. 32 | 24963 Tarp | GERMANY
www.trixie.de | kontakt@trixie.de
TRIXIE UK Pet Products Ltd. | Unit 7 Deer Park Road | Moulton Park
Northampton NN3 6RZ | www.trixieuk.co.uk | contact@trixieuk.co.uk

